

ATTN: Short-term Visiting Trainee Applicants

Students from overseas universities who, after discussion with their overseas university, are admitted to this university for the purpose of receiving training at a host research department (including training considered to be an internship by the overseas university etc.), cultural activities, and/or language acquisition, for a period that is at least 3 days but shorter than 3 months, are referred to as "Short-term Visiting Trainees" at Tohoku University.

Admission

- If you wish to enter Tohoku University as a trainee, you must first obtain permission from your academic adviser, then submit an official application form.
- Applications will be screened by the host department and accepted or rejected. The screening will take a while, so please leave yourself plenty of time when performing the application procedures.
- Short-term Visiting Trainees may be able to stay at Tohoku University dormitories. Please check with your host laboratory in advance.
- In addition, they receive no credits.
- They can, upon obtaining permission, use the libraries and other facilities.
- The head of the department will determine how to handle the training fees.
- While staying in Japan, trainees are expected to follow both Japanese laws and Tohoku University's regulations.
- Please contact the following if you have any questions during your training period:
 - ✧ Center for Counseling and Disability Services (Kawauchi Kita Campus)
http://www.ccds.ihe.tohoku.ac.jp/front/counseling_office/

Preparing to come to Japan

To prepare for the possibility of illness or injury while in Japan, please enroll in travel insurance that covers the following before departing, and submit a copy of your insurance certificate.

- Medical care for personal illnesses and injuries
- Liability
- Relief/Rescue Expenses

Under Japanese law, Short-term Visiting Trainees are unable to enroll in Japan's National Health Insurance (under which patients pay 30% of personal medical expenses).

Please be sure to enroll in travel insurance before coming to Japan, otherwise you will be forced to pay the entirety of your medical fees in the event of illness or injury.

Other

Please contact the following regarding admission procedures.

医学系研究科 大学院教務係 Academic Affairs Section (Graduate School)

Tel. 022-717-8010 email: m-daigakuin@tohoku.ac.jp

東北大学特別訪問研修生での受け入れを希望する方へ

外国の大学等の学生で、外国の大学等との協議に基づき、受入れ研究室等における研修(外国の大学等においてインターンシップとして認められる研修を含む。)、異文化体験及び語学修得等(以下「短期研修」という。)を目的として、本学において3日以上3月未満の期間研修を行う者を、東北大学では「特別訪問研修生(Short-term Visiting Trainee)」と呼んでいます。

＜受入れにあたって＞

- ・ 受入れを希望する場合は、事前に指導教員から了承を受けたうえで所定様式へ受入れ願を提出する必要があります。
- ・ 所属部局での審査を経てから受入れの可否を決定します。審査には時間を要しますので余裕をもって事務手続きを行ってください。
- ・ 特別訪問研修生は、東北大学の寮に入居可能な場合があります。事前に受入れ分野を通じて確認してください。
- ・ 単位を取得することはできません。
- ・ 図書館などの施設は、許可が得られた場合に利用することができます。
- ・ 研修料の取り扱いは、部局長が決定します。
- ・ 日本滞在中は、日本の法令はもちろん、本学規則を遵守する必要があります。
- ・ 受入れ期間中に相談したいこと等がある場合、東北大学学生相談・特別支援センターを利用することができます。

＜日本への渡航前に準備すること＞

日本滞在中の病気やケガに対応するため、日本への出発前に、以下の内容をカバーする旅行保険等に参加し、保険証券の写しを提出してください。

- ・ 自身の病気、ケガの治療費用
- ・ 賠償責任
- ・ 救援者費用

特別訪問研修生は、日本の法律に基づく「国民健康保険(医療費の3割が自己負担となる制度)」には加入することはできません。

旅行保険等に参加していない状態で病気やケガの治療を受けた場合、全額自己負担となるため、治療費が高額になるので必ず上記保険へ加入のうえ入国してください。

＜その他＞

受入れ手続きに関しては、以下の担当にご連絡ください。

医学系研究科 大学院教務係 Tel. 022-717-8010 email: m-daigakuin@tohoku.ac.jp